

## DO YOU WORK IN THE HEALTHCARE FIELD?

**USJ AND GLOBEMED INVITE YOU**

to take part in the Medical Coding Program offered by the Higher Institute in Public Health (ISSP) and GlobeMed. Courses will start on the 4<sup>th</sup> of November, 2024.

The program targets physicians, nurses and administrative professionals in healthcare, and aims to create a standardized healthcare information system to simplify the classification of diseases, and monitor their incidence & prevalence. The program allows professionals like you to code diseases & procedures according to the International Classification of Diseases (ICD) and local nomenclature.

The program consists of 10 credits that combine theory and practice & are divided:

- Coding of Diseases - Part 1 (3 credits)
- Coding of Diseases - Part 2 (4 credits)
- Patient Records & Ethics (1 credit)
- Coding of Procedures (1 credit)
- Billing & Reimbursement (1 credit)

English language is a must for all applicants.

Applicants without medical background are required to take prerequisite courses in anatomy and physiopathology.

### Program Duration

Course start date: November 4<sup>th</sup>, 2024  
Duration of the program: 2 semesters

### Contact Info

For further details about the program, fees, etc, please contact ISSP, Ms. Christiane Bakhache at:  
Tel: 01-421270 between 9 am and 4 pm.  
Email: [issp@usj.edu.lb](mailto:issp@usj.edu.lb)

## هل تعمل في مجال الرعاية الصحية؟

**تدعوكم جامعة القديس يوسف في  
بيروت وشركة غلوب مد**

إلى الإستفادة من البرنامج التدريبي لترميز المعلومات الصحية الذي يقدمه المعهد العالي للصحة العامة (ISSP) وشركة غلوب مد. سيبدأ البرنامج التدريبي في ٤ تشرين الثاني ٢٠٢٤.

إن هذا البرنامج مُعد للأطباء والممرضات والعاملين في المجال الصحي، ويهدف إلى توحيد استخدام المعلومات الصحية لدى جميع الهيئات الصحية اللبنانية المعنية، تسهيلاد لوصف الأمراض ومراقبة معدل وقوعها وإنشارها. وتكون الخطوة الأولى والأهم نحو تحقيق هذا الهدف من خلال تدريب الإختصاصيين شأن حضرتكم على ترميز الأمراض والإجراءات بحسب التعديلات السريرية للتصنيف الدولي للأمراض والجداول المحلية.

يتَّلِفُ هذَا البرنَامِجُ مِنْ عَشَرْ وحدَاتٍ تعليميَّةً تَجْمَعُ بَيْنَ التَّعْلِيمِ النَّظَريِّ وَالتطَّبِيقِيِّ، وَهِيَ مَقْسُّمةً كَالتَّالِيِّ:

- ترميز الأمراض - القسم الأول (٣ وحدات)
- ترميز الأمراض - القسم الثاني (٤ وحدات)
- الملف الطبي والأخلاقيات المهنية (وحدة تعليمية)
- ترميز الأعمال الطبية (وحدة تعليمية)
- الفوترة والتحصيل (وحدة تعليمية)

على جميع المتقدمين بطلبات التسجيل إتقان اللغة الإنجليزية.

على المتقدمين بطلبات التسجيل دون خلفية طبية،أخذ حصص إجبارية في الأنatomia والفيزيوباثولوجيا (علم الأمراض).

### فترة الدراسة

تاريخ بدء البرنامج التدريبي : ٤ تشرين الثاني (نوفمبر), ٢٠٢٤  
فترة الدراسة: فصلان

### معلومات الاتصال

للمزید من المعلومات حول البرنامج، الكلفة وغيرها، يرجى التواصل مع المعهد العالي للصحة العامة، السيدة كريستيان بخاش من خلال: هاتف: ٠١-٤٢١٢٧.١. بين التاسعة صباحاً والرابعة بعد الظهر.  
بريد إلكتروني: [issp@usj.edu.lb](mailto:issp@usj.edu.lb)